THE LITHUANIAN SEMI-WEEKLY SAULE (SUN)
PUBLISHED EVERY TUESDAY AND FRIDAY

An American Newspaper published in the Lithuanian Language, that circulates thruout the U.S.A., and Foreign Countries.
Founded in 1888. Yearly Subscription: United States, $3.00;
To Foreign Countries, $4.50. Advertising Rates on Application.

W. D. BOCZKOWSKI - CO.,
MAHANOY AND A STRS., MAHANOY CITY, PA. U. S. A.

SAULE
THE SUN

DU-KART SANVAITINIS LAIKRASZTIS "SAULE"
ISZEINA KAS UTARNINKA IR PETNYCZIA

Prenumerata: Suvienytose Valstijose, $3.00 Metams;
Kitose Vieszpatystese, $4.50 Metams.

Laiszkus ir Pinigus visados siuskite ant szio adreso:

W. D. BOCZKAUSKAS - CO.,
MAHANOY AND A STRS., MAHANOY CITY, PA. U. S. A.

No. 14 (ENTERED AT THE MAHANOY CITY, PA., POST-OFFICE AS SECOND CLASS MAIL MATTER.) MAHANOY CITY, PA. PETNYCZIA, 16 VASARIO 1940 (FRIDAY, FEBRUARY 16, 1940) Wm. D. and Victor L. Boczkowski, Publishers F. W. Boczkowski, Editor. 51 METAS

Isz Amerikos

LIUDNOS PADEJIMAS SZITOJE SZEIMYNOJE.

Beverly, Ohio. — Palicija atejo in nama Mrs. Elzbietos Newbold kad aresztavoti jos suneli Edvarda už vagysta ir labai nusistebejo kada pamate teva, motina ir keturis vaikus valgant žalias bulves kurias buvo pavoges tasai vaikas kuri pribuvo aresztavoti.

Palicija paregejus toki varga szeimynoje, negalejo vaika aresztavoti už toki prasikaltima ir sudeja kelis dolerius iszejo. Miestas dagirdes apie szeimynos varga nusiunte kelis gurbus maisto ir drapanu vaikams o kaimynai suszelpe juos kuom galejo. Tevas nedirbo beveik du metus. Bet ar motina negalejo bulves iszvirti? Tame klausymas.

PASLEPE PINIGUS DUONOJE, CZEVERYKUOSE IR MUILE.

Philadelphia, Pa. — Daugiau kaip tukstantis doleriu likos paslepta visokiose vietose kada laivo virszininkai padare krata perskyroje kurioje mire Iszpanas, Vanucio Sarrada, kuris plauke in savo tevyne, mirdamas kelioneje. Pinigai buvo paslepti muile, duonoje, czeverykuose ir kitose vietose. Pinigai likos nusiunsti jo moterei in tevyne o kuna palaidojo czionais.

ATEME SAU GYVASTI UŽ TAI KAD JO MYLIMA PASILIKO PALEISTUVE.

Williamsport, Pa. — Susirupines ir gailedamasis kad jo mylima, su kuria ketino apsivesti už keliu sanvaicziu, iszejo isz doros kelio ir pradejo vesti paleistuvinga gyvenima, 23 metu Clarence Kilborn ateme sau gyvasti szokdamas in upe. Ant jo lavono koroneris surado laiszkeli del ko ateme sau gyvasti. Laiszkelyje buvo paraszyta:

"Mano szirdis negali nukensti skausmo, esmiu labai nuliudes netekdamas savo mylimos kad mane taip skaudžiai sužeide. Mylejau tave labai, Mildred, bet mus perskyre tavo nedoras pasielgimas. Iszrinkai sau kelia paleistuvystes, vietoje doros kelio, per ka man daugiau nieko nepasilieka kaip užbaigti mano varginga gyvenima — nekaltieji turi kensti už kaltuosius. Gailesiesi kada, bet jau bus per velai — Gudbai."

GAL ISZ DŽIAUGSMO MIRE

Gordonville, W. Va. — Bart Bergers, 78 metu senukas, stojo prie altoriaus asztunta valanda vakare ir likos surisztas mazgu moterystes su 40 metu mergina Miss Eliza Fetters bet in dvylika valandu po vinczevonei jis mire. Daktarai sako kad senukas mire szirdies liga nuo staigaus pervirszinio susijudinimo.

MOTINISZKA MEILE

DEL SAVO KUDIKIO.

Whiteland, Ohio — Motiniszka meile paszvenczia daug del savo kudikio nuo dienos užgimimo lyg mirczia o pavyzdys tokia pasiszventimo atsibuvo czionais ana diena. Ligonbuteje guli ant mirtino patalo Mrs. Edna Pearson, 22 metu amžiaus su trimi kulkomis krutineje. Edna nuo kokio tai laiko negyveno su savo vyru kuris atejo pas ja kerszindamas buk užmusz ju szesziu menesiu kudiki jeigu jam ji neatiduos. Vos isztares tuos žodžius, isztrauke revolveri ir atkiszo in mieganti kudiki vygeje. Motina matydama pavoju savo kudikiui, puole ant vyges uždengdama savo kunu gulinti kudiki kad ji apsaugot nuo mirties. Tame vyras paleido tris szuvius kurie pataike in motina, po tam paleido viena szuvi pats sau in krutine ir ant vietos atliko. Kudikis pasiliko sveikas bet neteko tevo ir gal neteks motinos.

NUŽUDE SERGANCZIA MOTINA IR PATS SAVE.

Helena, Ark. — George Nicholls, 62 metu, locnininkas spaustuves susirupines mirczia savo brolio, nuszove ana diena savo 83 metu amžiaus motina kuri sirgo keliolika metu po tam perszove mirtinai savo seseri, Mrs. Winnie Moore, 63 metu ir ant galo pats sau paleido kulka in krutine.

VAIKAI RADO PASIKORUSI ŽMOGU VAIDINANCZIAM NAME.

East Patterson, N. J. — Keturi vaikai, isz Cliftono, sumane isztyrineti ar tikrai randasi kokia tai dvasia apleistam name ir nutare ji peržiureti. Kada užlipo ant pastoges, rado kabanti jau supuvusi lavona žmogaus.

Kada apie tai pranesze palicijai, toji pradejo tyrineti ir daejo buk tai yra dingusis nuo kokio tai laiko vietinis gyventojas, Petras Liszczinskas. Manoma kad jis pats pasikore.

NUPJOVE PASIKORUSI VYRA IN LAIKA.

Tunnerville, Pa. — Arnold Steckman, 45 metu, tevas asztuoniu vaiku, susibares su paczia už koki tai menknieki, trenke durimis ir iszejo isz namo. Po kokiam tai laikui motere nuejo in sklepa atsineszti malku ir net sukliko isz baimes ka ten pamate. Jos vyras kabojo ant virvutes. Neturedama peilio, pagriebe pjukla ir perkirto virve ir Arnoldas plumptelejo ant cimentiniu grindu kad net pabudo isz savo virvinio miego susižeisdamas sau galva kad net reikejo ji nuvežti in ligonbute kad daktaras susiutu žaiduli. Vyras prižadejo pacziulei kad daugiau nebandys kartis.

Kvadrukai Auga Puikiai Ir Yra Sveiki

Pana Lamyra Riams, dažiuretoja vaiku, kuri likos paskirta ant prižiurejimo kvadruku, kuriuos pagimde vargingoje bakuželeje Mrs. Clyde Short, isz Jasper, Alabamos. Pana Riams pati padirbo szita inkubatori del vaiku. Trys mergaites yra užvardintos Faith, Hope ir Charity o sunelis Franklyn.

NUŽUDE PACZIA IR PATS SAVE UŽ PROSA.

Kenwood, Md. — Užpykes ant savo paczios kad toji nenorejo naudoti elektrikini prosa, kuri jai nupirko kaipo dovana, bet naudojo senoviszka geležini prosa kuri inkaitino ant peciaus, Guy Barclay, 60 metu, taip ant jos užpyko kad sudauže jai galva tuo pacziu prosu. Motere nuo to mire in keles valandas po nuvežimui in ligonbute. Po tam nuejas ant virszaus paleido sau kulka in krutine. Porele paliko asztuonis vaikus isz kuriu jauniauses 22 metu.

VAIKAS NUKIRTO PIRSZTUS MERGAITEI.

Jackson, Me. — Deszimts metu James Mooreland likos uždarytas pataisos prieglaudoje del vaiku už nukirtima savo mažai draugei, Sallie Wingert, keturis pirsztus su kirvuku. Mergaite parejus isz mokyklos pasake vaiko motinai buk jis likos sulaikytas mokykloje už nepadoru pasielgima. Vaikas parejas isz mokyklos likos skaudžiai už tai nubaustas. Po kokiam tai laikui sutikes mergaite ant savo kiemo, pritrauke ja priverstinai prie kalados, pagriebe kirvuka ir nukirto jai pirsztus.

NUSZOVE GASPADINE IR PO TAM PATS SAVE.

Clearfield, Pa. — Freeman Little, 56 metu naszlys, kuriam nubodo gyvenimas, gyvendamas pas Ruta Wisor'iene, 55 metu, motina szesziu vaiku, kuri negyveno su savo vyru kelis metus, susibares su gaspadinele, iszejo laukan. Taji vakara sugryžo pas ja, nuejo ant virszaus, kur gulejo su savo 19 metu duktere, paliepe dukterei nulipti žemyn po tam paleido szuvi in gaspadine, užmuszdamas ja ant vietos. Little taipgi paleido sau kulka in krutine mirtinai susižeisdamas ir veliaus mire ligonbuteje.

SNIEGINE VIESULA

Miestai Užpustyti – Visas Krutejimas Sustojo

SNIEGAS PADARE DAUG BLEDES — DAUG ŽMONIU SUSZALO.

Philadelphia, Pa. — Daugeliuose miestuose Seredos diena ir nakti sniegine viesula užpuste plentus, miestus ir geležinkelius, žodžiu visas krutejimas sustojo miestuose. Tukstancziai žmoniu valo sniega nuo ulycziu didesniuose miestuose. Daugeli automobiliu ir bosu likos užsnigti ant plentu. Trokai negalejo pristatyt maista in miestus nes kaip kur pripustyta sniego ant penkiolikos pedu.

Sniegine viesula padare bledes ant milijonu doleriu. Ant mariu viesula siaute pasiutiszkai todel daugelis laivu buvo dideliam pavojuje ir buvo apszale ledais.

Mokyklos turejo sustoti nes negalima vaiku pristatyt in mokyklas o miestuose vaikai negalejo eiti per gilu sniega in mokyklas.

Pagal daneszimus isz daugelio miestu tai daugelis žmoniu suszalo arba likos užmuszti laike viesulos. Daugelis ugniu taipgi kilo miestuose ir prasiplatino in kitus namus isz priežasties užszalusio vandens.

Ne tik czionais bet ir Europoje vieszpatauja dideles ir smarkios sniegines viesulos kurios padare daug bledes. Floridoje ir Kalifornijoj suszalo vaisinei medžiai per ka augintojai aplaike bledes ant milijonu doleriu.

— Kožna minuta per Amerikoniszkas bankas pereina puse milijono doleriu vertes czekiu.

— Japonijoj labai trumpa nes priesz kare su Kinczikais Japonai sunaudodavo po keturis tonus druskos kas minuta.

Isz Visu Szaliu

80 ŽUVO SNIEGINEJE VIESULOJE.

Budapeszt, Vengrai. — Asztuonesdeszimts žmoniu žuvo sniegineje viesuloje kuri prapute per pietine Europa. Daugelis trukiu užsnigo ir laivai radosi dideliam pavojuje.

Sziadien Europoje užejo tokia žiema kokios seniausi žmones nepamena.

ISZDURE MOTINAI AKI — UŽMOKEJO UŽ TAI TIK 10 FRANKU BAUSMES.

Paryžius, Francija.,— Jauna motere Natalie Morbeu, likos nubausta per suda ant užmokejimo deszimts franku bausmes už iszduryma savo motinai kairia aki su žirklems. Del savo apginimo duktere pasake sudžiai, buk josios motina kas rytas lovoje gerdavo absenta, ruke be paliovos paperosus ir nuo ryto iki velybai nakczei gerdavo szampana, priversdama duktere kad panaszei darytu. Negaledama atsigint nuo tuju privertimu, dukte isz netycziu dure motinai in aki su žirklems kurias tame laike turejo rankoje apkirpdama sau plaukus.

LAIKE MIRUSI KUDIKI STIKLINEJE BONEJE PER PER TRIS METUS.

Lyons, Francija.,— Ant Le Mons ulyczios gyveno n uo kokio tai laiko motere Ivona Debreus su savo duktere. Josios vyras radosi ant kariszko lauko. Ana diena josios dukte atejus in policijos stoti, apsake sekanti iszpažinima:

Josios motina jau trys metai laiko didelioje stiklineje boneje lavona kudikio. Kas vakaras motina iszima isz szepos bonia ir prisižiurineje kudikui. Policija atejus in nama rado bonia su lavonu kudikio. Ant užklausimo: Del ko taip daro? Motere nedave atsakanczio iszaiszkinimo.

Po tam, dukte daugiau nesugryžo namo, bijodama, kad motina jai neatkerszintu už iszdavima josios slaptybes. Dukterei nubodo kas diena matyti savo motina žiurint in lavona kudikio pamirkyta in spirita.

TEVAS NUPJOVE GALVAS DUKRELEMS SU BRITVA.

Laporto, Iszpanija.,— Buvusis kareivis Nastaso Sabreno, 40 metu amžiaus, atejas in policijos stoti, tare: "Mano dvi dukreles jau nukeliavo in dangu." Po tuju žodžiu Nastaso isztrauke revolveri, paleido szuvi sau in krutine prie visu susirinkusiu virszininku ir atliko ant vietos.

Policija nuvažiavus in jo gyvenima, rado kraujuosia gulinczias dvi mergaites:6 ir 8 metu amžiaus. Abi mergaites turejo galvas nupjautas su britva. Kareivis sirgo ilga laika ir buvo susirupinias mirczia savo paczios dvi sanvaites adgal.

Nuobrodus Jaunikis

Kada Haywood S. Kirby, studentas isz Harvardo universiteto, isz Cambridge, Mass., aplaike atstauka nuo savo mylimos kuri atsisake su juom eiti ant szokio, tada tasai nuobrodus jaunikaitis inlipo in medi artimoje jos lango ir sedi pakol mylima sutiks ant jo meldimo. Net pasieme sau gurbeli maisto.

NAUJI VOKISZKI POTEREI.

Berlinas, Vok.,— Vokiszkosia mokyklosia valdžia priverte vaikus kalbeti sekanczius bedieviszkus poterius in vieta "Teve Musu," kurie prasideda su tais žodžiais: "Teve Chamberlane, kuris esi Londone, lai buna prakeiktas tavo vardas ir lai žuva karalyste tavo"...

Ir toji malda ne daug prigialbes Vokiecziams kaip neprigialbejo laike svietines kares žodžiai: "Gott Strafe England."

PUSE KIAUSZINIO ANT SANVAITES, DEL KOŽNO CZEKO.

Praga, Czekai.,— Vokiecziai apgarsino, buk viena, viszta pripuola ant dvieju Czeku ant sanvaites, o tieji kurie laiko visztas, negali daugiau naudoti kiausziniu kaip puse kiauszinio del vienos ypatos ant sanvaites, o likusius kiauszinius turi atiduoti del valdžios.

Taipgi Vokiecziai uždraude naudoti nikelinius (metalio) pinigus, o in ju vieta iszmusze popierinius pinigus. Vokiecziams sziadien yra didele stoka metalio del ginklu ir amunicijos.

MASKOLEI VARO LENKUS IN SIBERIJA.

Moskva, Russija.—Laikrasztis "Pravda" apgarsino buk dideli burei bedarbiu Lenku, kurie likos paimti in nelaisve per Maskolius yra varomi in Siberija, kur juos pristato prie kirtimo giriu ir sunkiu darbu kasyklosia.

Kiek ju in tenais nusiunsta, tai laikrasztis nepaduoda, bet mena, kad keli tusktancziai jau in tenais nuvaryti. Kelis tukstancziu jau nuvare prie Dinaus, kur turi dirbti kasyklosia. Tuos Lenkus iszveže isz Lvavo.

Europine Kare

ITALAI APGINGLUOJE SAVO RUBEŽIU.

Jesenica, Jugoslavija.—Daugelis Jugoslavijos darbininku, kurie sugryžo isz parubežiaus, apsakineje buk Italijos kareiviai stato fortecas ir apginkluoje rubežiu Udinos apylinkej prie Jugoslavijos ir Vokiszkos rubeži, kas ženklina, kad prie tojo rubežiaus ketina atsibutie musziai.

650,000 LENKU RANDASI VOKISZKOJE NELAISVEJ.

Vatikano Miestas. — Popiežius ana diena aplaike žine buk Lenkijoj sziadien randasi 650 tukstancziu Lenku nelaisviu. Lietuvoje yra 15,000 Lenkiszku kareiviu ir 5,000 civiliszku gyventoju, Vengruose yra ju 50,000 kareiviu ir 5,000 gyventoju, Rumunijoj yra 22,000 kareiviu ir 15,000 civiliszku žmoniu.

Kada Vokiecziai veže nelaisvius in Prusus tai 322 kareivei suszalo ant smert o likusieji skaitliuje 2,000 taip buvo silpni kad reikejo juos isznesztі isz trukiu.

Pagal Vokiszkus rapartus tai nuo prasidejimo kares Lenkijoj, viso apie penki milijonai Lenku žuvo nuo kulku, bado, ligu ir kitu priežasczіu.

AUSTRALIJA IR ZELANDIJA PRISIUNTE KAREIVIU IN TURKIJA.

Suez. — Anglija sukuopino dideli skaitli kareiviu isz Australijos ir Zelandijos in Egipta. Gal viso tenais randasi 570 tukstanczei kareiviu. Manoma kad su ateinancziu pavasariu Anglija ir Francija prades užklupima ant Vokietijos ant dvieju fruntu.

Trumpos Žinutes Isz Europines Kares

Finlandija. — Finiecziai ginasi visom spekom musziuose su Maskoleis kurie karsztai užklupineja ant Finiecziu. Rusai geidžia supliekti Finus 27 diena Vasario nes taja diena yra atmintis sutverimo raudonos armijos.

Tokio. — Japonai svarsto klausyma paliauti kare su Kinais nes sako jau turi užtektinai žemes ir tolimesne kare jiems neužsimoka nes jeigu da ilgiaus vestu kare tai visiszkai susibankrutytu.

Vokietija. — Vokietija skelbia buk praeita sanvaite paskandino apie asztuonis laivus su submarinais. Vokiecziai neteko taipgi keliolika laivu tarp tu apie 50 submarinu, nuo prasidejimo kares.

— Visoki vabalai ir kirmeles padaro tiek bledes Amerikoj kad valdžia iszduoda po 4 dolerius kas minuta ant iszradimo budo kaip juos isznaikyt.

Kas Girdet

Sunku sziadien žmogui gyventi ant svieto nes kur tik pasisuki tai reikia moketi kokius nors padotkus, tai inkom taksas, properti taksas, automobiliu taksas, gazolino ir paperosu taksas ir t.t., ir kaip apie visas taksas žmogus pamislina tai net nesmagu darosi ant szirdies. Kas nors turi užmoketi taises taksas jeigu valdžia maitina tiek žmoniu.

—::—

Tie kurie žino, sako kad meile yra akla bet tie, kurie jos paragavo, tvirtina buk jiems greitai atsidare akys po szlinbui kada negalejo pristatyt savo pacziulems to, ko jos reikalavo. Todel duodame roda visiems tiems kurie mano pacziuotis, pirm negu nuvesite savo mylima prie altoriaus kad pirma apsižiuretumet kiek turite pinigu bankoj ar panczia-koje ir ant kaip ilgai galite drasiai apsivesti — jeigu jums da pasiliko gana drasos. Ba matote kad meile moteres pradeda jos szirdije o baigesi vyro kiszeniuje.

—::—

Sziadien kožnas žmogus rugoja ant sunkiu laiku o bet da ne taip senei buvo daug sunkesni laikai, kaip tai 1893 mete. Tame tai mete net 600 banku užsidare arba subankrutino, bizniu subankrutino 19,735. Graikija buvo ant kranto subankrutinimo. Italija taipgi vos laikesi ant koju. Rusijoje vieszpatavo didelis badas ir visoki amarai. Australijoj visi bankai buvo uždaryti o Amerikoniszki farmerei turejo sunkiausia meta. Jeigu tuos laikus prilyginsime prie tebyriu laiku tai da ne yra taip bloga ant svieto kaip sau nekurie mano.

—::—

Kunigas Daktaras Roy M. Dickson, isz Washington, D. C., ant laikyto YMCA jaunu drauguves, turejo jiems akyva prakalba kurioje kalbejo buk sziadieninės jaunos vedusios poros, norints prižada prie altoriaus paklusnuma vienas kitam bet tojo prižadejimo visai nepildo ir isz to tik juokesi. Sziadien yra mažai vedusiu poru kurios yra užganadinti vieni isz kitu. Dang merginu isztekedamos turi palikti savo darbus, uždirbdamos daugiau už savo vyrus po tam prasideda neužganadinimai ir nesutikimai. Neaplaikydamos visu smagumu, prie kokiu buvo priprate, jeszko visokiu budu kad sugriebti kiek pinigu ant pirkimo tuju smagumu. Jaunos mergaites geisdamos pasiredyt ir buti ''madoje,'' parduoda savo kunus už pinigus ir eina staczei in pragara. Klausytojai tuom labai persieme ir pritare kunigui teisybe.

—::—

Jeigu ant svieto butu tiek meiles kiek yra neapykantos tai svietas butu tikru rojum ant žemes.

—::—

Sziadien jau iszeina isz mados ''Senos Bobos''. Žmogus eidamas ulyczia isz užpakalio negali pažinti einanczios moteres ar ji turi 20 ar 60 vasareliu — nes visos panaszei yra pasiredia, su trumpom szlebukems lyg keliu o ir aukszcziau, szilkinems panczia koms ir trumpais plaukais. Sziadien motereles ne yra taip apsileide kaip buvo 50 metu adgal kada tai in metus po szliubui jau susikuprinus vaikszczioja apsisupus in skepeta, apsileidus ir apdriskus. Bet tame ir buvo gera priežastis to apsileidimo nes seniau jauna motere turejo apžiuret ne tik kelis vaikus bet ir kokius penkis burdingierius ir kaip galima buvo jai redytis ir gražei iszrodyt, tai nevalninkei!

O sziadien? Motereles, turedamos visokias vigadas, elektrikinius intaisus ir maszinas, apsitriusia namini darba greitai, pasiredo, iszeina in miesta, ant pikczeriu arba vakarais piszkina bimbilium in rodhauzes ant geru laiku.

—::—

Iszmintingas žmogus dirba ir czedina pinigus kad galetu apsiginti nuo bedos laike bedarbes, duoti moksla savo vaikams, apsidraust laike ligos arba mirties, nusipirkti koki nameli ir užtvirtint sau senatve.

Kalbant apie paczeduma reikia gerai apmislyt kur turime deti savo paczeduma. Jeigu laikysime suczedintus pinigus kiszeniuje ar kitose slaptose vietose namie, papuolame in pagunda kuri stumia mus ant praleidimo tu pinigu. Slepdami pinigus kampelyje namie, esate pavojuje kad kas suras ir pavogs. Pinigai laikomi paslepti neatnesz jokios naudos ne tau ne kitiems. Jeigu visi milijonai kurie randasi pas žmones butu padeti in bankas, tai brangenybes tuojaus nupultu.

Namas stojasi tokiu budu kada plytele dedasi ant plyteles. Panaszei czediname doleri prie dolerio ir tokiu budu susideda turtelis. Geriausias budas iszsigavimo isz vargo yra nuolatinis ir tvirtas darbas ir regulariszkas czedinimas pinigo. Kožnas, kuris czedina, yra geresniu ukesu ir del visuomenes turi didesne verte.

Kaizer'io Sveczias

Poultney Bigelow, žymus rasztininkas isz Suv. Valstiju ir gera sdraugas buvusio Vokietijos kaizerio, atsisveikina su juom kada ji apleidinejo Doorn, Holandijoj, kur sziadien Vokiszkas kaizeris gyvena nelaisveje.

NEMYLEJO JO.

Motina:—Tu jo nemyli, o jisai tave garbina ir man sake, kad jisai tau parengineje puiku lizdeli.

Dukrele:—Lizdeli! Lizdeli! O gal jisai da užsinores, kad asz jam deczia kiauszinius.

Ant Pardavimo Namas

Del vienos szeimynos, tuojaus arti Lietuviszkos bažnyczios, po No. 533 W. Mahanoy St. Mahanoy City, Pa. Lotas 16 pėdu ploczio. Namai Mahanojuje eina brangyn todel pasinaudokite isz progos nes da galima pirkti už maža preke. Kreipkites tuojaus in "Saules" ofisa. Mahanoy City, Pa.

NEPAPRASTI IR SZIRPULINGI ATSITIKIMAI

KAS ATSITIKO KADA PALIKOM AUTOMOBILIU ATIDARYTA.

''Tula szalta rudens vakara Spalio menesyje, iszvažiavome in miesta ant metimo baliaus, kuri laike musu draugyste. Su mumis drauge važiavo ir musu kaimynai, kurie ketino nusiduoti ant kitos partes, laikoma ta pati vakara. Palikome musu automobiliu atdaryta, kad musu kaimynai ateja ankszcziau, galetu in ji atsiseti ir laukti mus.

Mes atejome pirmiau in automobiliu. Atidare duris, nemažai nusistebejau kada pamacziau ant grindu automobiliaus užpakalyje koki tai punda. Pažiureja in vidu tojo pundo, persitikrinome, kad jame randasi mažas kudikelis kokiu keliu sanvaicziu senumo, ant kurio szlebukiu buvo prisektas sekantis laiszkelis: ''Josios vardas yra Mariuka. Bukite jai mielaszirdingi ir auginkite su Dievo pagialba.''

Drebedama visa isz susijudinimo paemiau maža kudikeli ant ranku ir pamacziau, kad tai buvo labai patogus kudikis. In keles minutas veliaus atejo ir musu kaimynai, visi nuvažiavome in policijos stoti, kur apsakeme apie musu atsitikima, padaveme savo pravardes, pasiemem kudiki ir nuvažiavome namo laukdami kas toliaus atsitiks.

Neužmirsziu tosios nakties pakol gyva busiu. Mano uoszve ir musu dvi jaunesnes dukreles pabudo ir visi pradejo krutet apie kudiki; vieni sujeszkojo drapaneles, kiti žindo maja bonkute po tam kudikis aprupintas saldžiai užmigo.

Ant rytojaus laikraszcziuosia skaiteme apie jauna motere kuri ateme sau gyvasti per uždusima su gazu, kuri paliko laiszkeli, apraszydama del ko ateme sau gyvasti. Buvo tai motina tojo kudikio kuri suradome automobiliuje. Buvo tai nelaiminga apleista motere pre savo vyra, ir priversta atsikratyti nuo savo kudikio, po tam ateme sau gyvasti isz vargo. O kad kone visi žmonis užrakino savo automobilius, kur sustoje, tai gal niekas nedasipras kiek automobiliu turejo toji nelaiminga motina peržiureti, pakol užtiko musu atidaryta automobila kuriame galejo indeti savo kudiki.

Per du menesius asz prižiurejau taji kudiki, daktarai peržiurejo josios krauja ir rado, kad kudikis yra sveikas ir geru tevu. Po padarymui rasztu, priemem kudiki kaipo savo ir sziadien yra sveika, turi gera nama ir mus myli labai, o mums atnesze džiaugsma, kad galejom iszgialbeti mažiulele nuo mirties.—Raszo Mrs. A. N. Harvey, isz Portland, Maine.

Nepaprastas Palengvinimas Reumatiškų Skausmų

Nekentėkite bereikalingai raumenų skaudėjimų. Tūkstančiai žmonių pasiekė nepaprastą palengvinimą reumatiškų skausmų, strėnų raumenų skaudėjimų, išsinarinimų ir šiaip raumenų skaudėjimų vien išsitrindami su Pain-Expelleriu. Šis sensacingas linimentas ūmai suteikia laukiamą palengvinimą. Virš 17 milijonų bonkučių jau išparduota. Todėl neatidėliodami nusipirkite ir jūs bonkutę Pain-Expellerio. Reikalaukite Pain-Expellerio su inkaru ant dėžutės.

KOLERA

Nelabai senei gyveno Austrijoj, vienas žmogelis pravarde Kolera, kuris turejo du labai patogius sunus. Žmogelis buvo neturtingas ir savo szeimynele maitino isz savo sunkaus darbo.

Kada sunus užaugo, visa jaunuomene isz ju pradejo juoktis ir vadinti ''Koleroms.'' Vaikai negaledami kensti tu visu paniekinimu, nutare siunsti prie vyriausybes su praszymu kad apmainytu jiems kita pravarde.

Viena dena tevas nuejo in valsczius rasztinyczia ir praszo kad jam ir jo unams permainytu pravarde.

Valsczius rasztininkas tare jam: ''Tevai, mes jums czia pravardes negalime apmainyti. Jus turit eit in Vendebona (Viedniu) ten tik jums pravarde gali apmainyti.''

Sugryžes senis papasakojo savo sunams, sunus tuojaus parupino tevui pinigu reikalingu ant keliones ir iszleido seni in Vendebona. Ilgai užtruko žmogelis, pakol peksczias nukeliavo in Sostapyle Austrijos.

Ten ir nelengva buvo prisiartinti prie ministeriu. Kada viena diena buvo inleistu in sale rodu, vienas isz senatoriu paklause:

— Seni, ko czia atkeliavai ir ko reikalauji?

Žmogelis drebedamas, nusižemines pradejo kalbeti:

— Guodotini ponai, mano pravarde yra Kolera ir asz turiu du jaunus sunus kuriems ta pravarde labai netinka, todel jie mane prisiunte pas ponus kad mums apmainytumet pravarde.

Seniui pabaigus kalbeti vienas isz ministeriu atsake:

— Taip, tokia pravarde yra netikusi. Todel tu jau esi senas ir tau bus gera ta pati pravarde o tavo vaikai nuo szios dienos nesivadins Koleroms, bet mes jiems duodam nauja pravarde ''Wielka Chobra'' (dideji liga).

Žmogelis, nežinodamas ka tai reiszkia, aplaikes rasztus ir padekavojas senatoriams gryžo džiaugdamasis namo. Parejas atidave vaikams rasztus isz ko tie nemažai džiaugesi.

Viena diena vyresnis sunus iszejo in netolima dvara jeszkoti tarnystos.

Kada likos prileistas pas pona, ponas paklause jo isz kur jis paeina ir kaip vadinasi:

— Guodotinas jegamasti, musu tevas vadinosi Kolera bet mums tokia pravarde nepatiko ir mes ji siuntem in Vendebona pas senata kad mums apmainytu pravarde. Todel mes dabar nesivadinam daugiau Kolera bet ''Wielka Chobra.''

Ponas iszklauses jo apsakymo tare:

— Nereikalauju asz ne Koleru ne ''Wielku Chobru'', eikit jus ant sausu girriu nes prieszingu kartu galit man visa dvara užvetrinti.

SVEIKATA LIGONIAMS

Knygute kuri apraszo 350 visokiu vaistu, žoliu, žiedus, lapus, szaknis, su apraszymu del ko jos yra vartojamos. Taipgi su dabartines Europos musziais paveiksluotu žemlapiu kuris parodo vandenio, oro ir sauszemio linijas ir kelio tolumas in visas sostines. Preke 35 centai arba 3 setai už $1.00.

M. Žukaitis
Dean Rd. Spencerport, N. Y.

Isztikimoji Meile

Keturioliktam szimtmetyje prasiplatino po Europa isz Azijos baisi liga vadinama ''Juodoji smertis.'' Tasai baisus amaras taip smauge žmones jog kaip kur visi miestai ir kaimai iszmire.

Tame tai laike miestelyje Kildare, artimoje Dublino, Irlandijoj, gyveno turtingas dvarponis O'Neal, kuris turejo tris sunus, Jurgi, Roberta ir Brian, szis paskutinis buvo jauniausias.

Visi broliei gyveno sutikime ir tikroj broliszkoj meileje bet tankei tarp saves bardavosi ir peszesi o tame priežastis buvo, jog visi mylejo ta paczia patogia mergaite.

Buvo tai skaisti Onute Moore ir gyveno su vargingu savo tevu, kuris velino savo mylimui kudikiui idant laikytusi Jurgio nes jis po mirczia tevo apims visa turta. Bet mergaite nemylejo Jurgi tiktai jauniausia Briana.

Senam O'Nealui nepatiko meilingi susineszimai ir labai tam priesztaravo o kad seni tieji nuolatinei nesutikimai sunu taip suerzino, jog viena diena užsirustines paszauke:

— Geriau kad ''juodoji smertis'' užsmaugtu taja mergina kuri yra priežastim tiek nesutikimo tarp mano vaiku.

Senis tuosius žodžius isztare kada baisi liga pradejo rodytis Irlandijoj ir daug žmoniu jau iszsmauge. Didesniuose miestuose nuvilkdavo susirgusius in miestiszkus ligonbuczius atitolintus nuo miesto, kur tieji vargszai mirdavo be jokios priežiuros. Palikdavo uzbona vandens ir kepala duonos pakol numirdavo nuo ligos arba bado. Jeigu kur visos szeimynos iszmirdavo tai sukraudavo viska in kruva paguldydavo lavonus ant laužo ir drauge su grinczioms sudegindavo.

Pirmutinios aukos tosios baisios ligos buvo gimdytojai Onutes. Mergaite nepersigando ir neapleido savo tevo ir motinos bet isztikimai juos prižiurinejo kol baisi mirtis jiems palengvino ju kentejimus bet ant galo ir Onute susirgo. Jau mislyta kad ir ji mire nes vienas isz kaimynu dirstelejo per langa ir pamate kaip nelaiminga mergaite gulejo ant grindu be jokio žado.

— Girdite, Onuka guli ant grindu kaip rodos jau numirus! — pranesze jis kitiems kaimynams.

Kaimynai nutare sudeginti Onukos grinczia draugia su ja ir jos gimdytojais idant liga negaletu taip baisei platintis. Kada pasirenginejo prie darbo, atejo prie grinczios visi trys broliei O'Neal.

— Ka jus czia norite daryti — užklause Jurgis.

— Matai Jurgi, jau Ona negyva nes ji mire su tevais.

— Sudiev, patogi mano mylima, isztare Jurgis ir atsikreipe nuo grinczeles.

— Taip. Sudiev, mano brangioji, jau tu niekam neteksi dabar. Dabar jau nesibarsim už tave. Iszsipilde musu tevo žodžiai greicziau ne kaip tikejomes, — atsiliepe Robertas.

Bet Brianas priejas paszauke nusimines:

— Matau, jog judu, mano broliai, nemylejote taip labai Onute kaip asz. Noriu pats da paskutini karta matyt ir atsisveikint ja pabucziuodamas.

— Ar tu pasiutai? Argi tu iszdrysi pabucziuoti kuna kuris mire nuo juodosios mirties ir pats užsikresti. Atsitrauk nuo duriu tu pasiuteli!

— Neatsitrauksiu pakol neiszpildysiu savo noro. Asz ja szirdingiau mylejau ne kaip judu todel noriu su ja atsisveikint paskutini karta, nors turecziau ir pražuti!

— Sulaikykim ji, pasiuto! Nežino ka daro!

Bet Brianas iszsitrauke karda ir kerszino perdurti pirmutini kuris prie jo prisiartintu. Inejo in grinczele, pasilenke ant Onutes ir ja szirdingai pabucziavo. Bet pamate kd jo mylima da lengvai kvepuoja, pagriebe in savo glebi, prispaude prie szirdies ir neiszpasakytai džiaugesi jog ji da gyva szaukdamas:

— Da mano mylima Onute gyva. Nedryskite padegti jos grinczia nes ji da gyva!

— Tai palauksime pakol ji numirs, — suszuko susirinkusieji.

Brianas pagriebe savo mylima ant ranku ir isznesze laukan. Visi nuo jo prasiszalino su baime o ir jo broliai nuo jo atsitolino.

— Matote jus, szeszkai, kad asz ja szirdingiau myliu už jus! — paszauke in savo brolius.

— Taip, bet tai tavo mirtis ir tu su ja drauge pražusi, — szauke Jurgis ir Robertas su baime.

— Teisybe, bet asz Onute nugabensiu ant salutes ant ežero ir nuo jos neatsitrauksiu kol joje rasis nors kibirksztele gyvasties.

Nunesze ja prie ežero prie kurio radosi luotele in kuria pagulde savo mylima, palengva nusiyre ant salos kur stovejo medine grinczele, kurioje pagulde ir rupinosi ja kaip kokiu mažu kudikiu.

Stebetinas dalykas! Jis pats neapsirgo ant baisios ligos o jo mylima pamaželi adgavo sveikata o gal tai nuo szviežio oro kuris ant salos radosi, prie kurios amaras neatejo. Gana, jog Onute visiszkai iszgijo. Senas tarnas Patrikas tankei atgabendavo jiems maisto ant tos salos.

Praejus kelioms sanvaitems dažinojo jog kaime vieszpatauja baisi liga nuo kurios mire jo tevas ir du broliai. Beveik didesne puse gyventoju iszmire ''juoda mirczia.'' Po keliu sanvaicziu liga dingo staigai kaip atejo. Brianas su savo mylima sugryžo in miesteli o kaipo paskutinis impedinis savo szeimynos apeme tevo dvara ir visa turta. Apsivede su savo mylima ir gyveno ilgus metus laimingai. Tevo velijimas neiszsipilde nes patys mire.

C. F. REKLAITIS

Mahanojaus Isztikimiausis Graborius
:: Gabiausias Balsamuotojas ::

Geriausis Ambulance patarnavimas s z i o j apylinkeje. Bile kokiam laike; diena ar nakti. Visada turi pilna pasirinkima metaliszku ir kieto medžio Grabu. Laidoja numirelius pagal naujausia mada ir moksla.

Turiu pagialbininke moterems. Prieinamos prekes.

DU OFISAI:
MAHANOY CITY; 516 W. Spruce St.
Bell Telefonas 149
TAMAQUA, PA., 439 Willing Street
Bell Telefonas 532-J

Isz Visu Szaliu

UBAGE BANDITU

NOREJO NUTRUCYT VISA SZEIMYNA IR APIPLESZT, BET UŽMANYMAS NEPASISEKE.

Korosbanya, Rumunija., — Nesenei sugryžo in savo gimtini kaima, Banas Giurgevo, kuris dirbo Illinojaus valstijoj, Amerikoj, minksztu angliu kasyklosia. Giurgevas atsivože su savim pusetinai Amerikoniszku doleruku ir gyveno puikei. Po visa apylinke pasklydo žinia, kad isz Ameriko sugryžo ''mlijonierius.''

Tula diena atejo pas Giurgevus, kokia tai ubage melsdama prieglaudos ir pernakvojimo. Giurgeviai susimylejo ant ubages, liepe pasilikt, o paczei pasake kad pagamintu vargszei valgi. Ubage atsisedo ant suolelio prie lango ir pradejo kalbet poterius, prisižiuredama ant visko. Giurgevas iszejo in tvarta paszert gyvulius, tame laike ir motere iszejo laukan su kokiu tai reikalu.

Ubage nematydama nieko grinczioj, greitai priszoko prie pecziaus, iszsieme isz skarmalu bonkute, isz kurios iszpyle kokius tai laszus in verdanti puoda, po tam vela atsisedo ant savo vietos prie langelio.

Bet taji pasielgima ubages pamate asztuoniu metu vaikutis, kuris guledamas ant lovos mate viska. Vaikas iszbego laukan, apsake motinai ka mate, nusigandus motina, apsake apie tai vyrui. Abudu suprato kad czia ne viskas gerai, liepe moterei paduoti vakariene ir paliepe ubagei sesti prie stalo, bet ''bobele'' pradejo visaip iszsikalbinet, sakydama, kad ne alkana ir tokios sriubos ne myli. Tada Giurgevas užklause ubages ka toki inpyle in sriuba. Ubage užsispyre kad nieko ir kad parodyt kad nieko neinpyle, pradejo valgyt, bet vos nuryjo kelis szauksztus krito ant grindu ir in keles minutas mire dideliuosia skausmuosia.

Persigandes, Giurgevas nubego pas artima kaimyna, kuris tuojaus dave žinia policijei kas atsitiko. Policija pribuvus padare krata ant ubages, o kada ja nurede, pasirode kad tai buvo vyras. Drapanose rado apie tukstanti doleriu ir sidabrine szvilpinaite. Daugiau nieko ant jo nerado.

Po tam vadas policijos iszejas laukan suszvilpe ant surastos szvilpinaites. Tuojaus isz pasislepimu pasirode keturi banditai apsiginklave su revolveriais. Policija pasislepus grinczioje pradejo in juos szaudyt. Du banditai likos užmuszti, o du pradejo begt, bet netoli nubego, policija ir tuos du sužeido szuviais.

Policija negyvulius pagulde ant grindu, o sužeistus nuveže in ligonbute. Sužeistieje prisipažino buk ''ubage'' buvo juju vadas ir nekarta papilde tokius užklupimus ant žmoniu pas kurios mane, kad suras pinigu. ''Ubage'' buvo kokis tai Bereczek, kuris pasiredydavo in ''ubage'' ineidamas pas savo aukas, nutrucindavo visa szeimyna po tam apipleszdavo.

Skaitykite "Saule".

Dantis už Danti

—*—

Seniausiu kunigu tarpe septynesdeszimties Synhedriono sanariu buvo Jesse, sunus Melchijaus, senis devynesdeszimties metu; plaukai jo buvo gražiai balti, veidas skaiscziai raudonas, kaip rytine auszra, akys kaip perlai visados linksmos. Jis buvo ypatingai meilaus budo. Kada anksti ryta sedejo ant stogo prie jo sulekdavo didi daugybe karveliu, sukinejo aplinkui jo galva, tupe jam ant pecziu, keliu, ranku, lesdami grudus isz jo drebanczios rankos. O jis žaide su paukształkais; drasesniems grumojo su pirsztu o letesnius gloste, bucziavo snapukus ir kalbino meiliais žodžiais.

Pasidžiauges su paukszcziais jis eme kriuki ir keliavo per vartus ir pievas. Pirmutine ji pamaczius avis, bego prie jo duodama ženkla bliovimu o paskui ja bego visa kaimine, neiszskiriant avinu su susukintais ragais ir baltu kaip pienas eriuku. Senelis viduj kaimenes dalino žiupsniais druska pakol iszsibaige atnesztas iszteklius iki paskutiniam trupucziui. Neapdovanotas gloste ir sunkiai pasilenkdamas bucziavo in galva ir kalbino meiliais žodžiais.

Pasidžiauges su kaimine gryžo in miesta kur ji apstodavo gauja vaiku ir lydejo iki namu slenksczio. Jesse pakeliui taike ju nesutikimus, pasakojo jiems apie Dovydo metykle, apie ebuolius kurie augo rojuj ir apie daugeli kitokiu dalyku užimancziu jaunuomene, indedamas tuo tarpu tai vienam, tai kitam in burna rieszuta arba figa. O atsisveikines su vaikucziais vaikszcziojo po soda, neva poteriaudamas bet isztikro dabodamas radastas kuriu buinios szakos apkleste siena. Svaigo nuo ju kvapo ir laimino jas. Dasilytejo vynuogiu ir kalbejo su joms. Žiurejo in alyvas ir jautesi tarp ju kaip tarp artimu ir giminiu.

Neteko moteries pirm penkiolikos metu ir po jos myriui dar menkiaus jam rupejo turtai. Elgetos toj miesto dalyj, kur jis gyveno, gaudavo maista du kart ant dienos, taip jog nekurie isz ju net nutuko. Jesses sunus buvo jau žmones pagyvene ir džiaugesi kuogeriausia szlove; sunus tu vaiku buvo vede ir susilaukia vaiku. Taip kad Jesse pabaigoje savo dienu žiurejo in ketvirta paderme kas labai retai atsitinka.

Jau daug metu kaip senelis nesikiszo in visuomenes reikalus bet ant Synhedriono susirinkimu visados ateidavo pirmutinis, nors tuoj užmigdavo ir nieko nežinojo apie ka ejo kalba ir kas buvo nusprensta. Tik kartais, kada namie jo ypatiszkai prasze, jis atsiliepdavo Rodoje kaipo apgynejas ir iszgelbejo nuo bausmes ir visuomeniszkos paniekos: viena inžeidusi Dieva, dvi moteris prasikaltusias, keleta sunu palaidunu, viena mergina, kuri pagimde kudiki, keleta nedievobaimingu ir tula jauna rabina, kuris sake jog penkta knyga Toros Maižieszius nerasze. Jie visi, prisipažindami esant kalbi, prasze Jesses užtart už juos. Apgynimas buvo labai lengvas nes kaip tik Jesse iszsižiojo, visas Synhedrionas, prieszingai papratimui ir savo rimtumui, vienbalsiai iszpildydavo nora raudono senio, paliuosuodamas kaltus.

Priek tam paprastai kildavo užimas ir linksmumas. Sanariai toliaus sedinti, nedagirde apie ka eina, bego prie stalo, paklaust kas atsitiko ir gryžo ant vietos kalbedami:

— Jesse užtaria!

Ir ejo isz lupu in lupas.

— Jesse užtaria!

Po tam visi mokydavo rankomis ir szypsodamiesi žiurejo in viens kita.

Jesse abelnai buvo prieszingas visokiems nubaudimams.

Didžiausias prasikaltelis, po nutarimui, kada daeidavo iki nubaudimui, rasdavo senio prijautima, kuris jo verke, kaip savo sunaus.

Viena karta ant metu mokino szventinyczioj o tada susirinkdavo tik jaunesnieji rabinai ir kurie dar rengesi pastot rabinais. Prisirinkdavo daugybe žmoniu, grudosi aplink seni o jis aiszkino Raszta. Buvo tai mokinimas suvis ypatingas nes senis stengesi priduot savo veidui dideli rustuma ir skelbe baisius dalykus. Nuo nepamenamu laiku kartojo ta pati iszguldyma, semta isz antros Maižiesziaus knygos. Kalbejo priesz prasikaltelius ir aiszkino kas ju laukia. Grasino jiems pragaro ugnia, žadejo Dievo bausme net iki deszimtai gentkartei ir užbaigdavo paprastai tuom, jog del prasikaltelio nera mielaszirdystes, negali buti, nes už iszlupta aki turi but iszlupta akis, už iszmuszta danti toks pats dantis. Ir kaltas duos duszia už duszia, ranka už ranka, opa už opa, tynima už tynima.

Iszreiszkes toki rustu mokslа elgesi per visus metus suvis prieszingai ir tokis jo mokslas kaip ir jo pasielgimai buvo placziai žinomi. Ant tu metiniu iszguldymu jauni rabinai paprastai slepesi už pecziu kitu ir raicziojosi juokais. Rustumas Jesse's dare taip smagu inspudi jog niekas negalejo iszsilaikyt nuo juoku. Bet nebuvo vela tokio kuris ji užgautu asztriu žodžiu arba kokiu nors patemijimu, arba nurodymu nesutaikos tarp jo mokslo ir pasielgimo. Jesse tik norejo nugazdint žmones ir sulaikyt juos nuo papildymo nuodemiu.

Delei tokios rustumos žodžiuose ir szirdies gerumo darbuose nieks neeme jo žodžiu rimtai, bet guodojo ji už jo pasielgima. Synhedrionas labai gerai ta žinojo ir per tai noriai paliuosuodavo nuo bausmes prasikaltelius, už kuriuos jis užtare.

Senis visai nemislino jog Synhedrionas tokiu budu tycziojosi isz jo. Beja po nusprendimui jis tuojaus apleisdavo sale ir skubino, kiek senatve daleido, su linksma žinia pas metavojanti kaltininka.

Bet isz mokslo apie nepermeldžiama rustuma nebut pavelines iszmest ne viena žodi.

Kada viena karta pasitaike, jog dvylikos metu vaikiszczias, paklydes ir tevu apleistas szventinyczioj eme ginczytis su mokintais Rasztuose, Jessei taip tas patiko kad jis pasodino vaika ant kelio, gloste jo veida ir klause:

— O ka apie tai kalba Dovydas?

Vaikiszczias atsake. Jis ji pabucziavo ir klause toliaus:

— O ka apie tai sako Ezekielius?

Vaikiszczias privede isztrauka. Jis spaude vaika prie szirdies ir klause:

— O ka apie tai kalba Danielius?

Ant galo paklause:

— O ka tu apie tai mislini?

Vaikiszczias iszreiszke savo nuomone. Bet Jesse uždare jam burna su delnu o kita ranka glostydamas plaukus, kalbejo meiliai.

Po ilgam laikui pasitaike jog tulas jaunas rabinas atkeliaves isz szalies gilumos, pasipiktino pamates pirkejus, kurie pasistate savo stalelius szventinyczios prieszinej, vede pirklysta pinigais, pirkiniais ir paukszcziais. Visa diena buvo toks užimas, jog negalima buvo iszgirst kalbetoju szventinyczioj. Priek tam dar kilo pesztynes, tasymas pirkiku ir barniai. Tada anas jaunas rabinas, pasipiktines tokiu iszniekinimu szventinyczios, atriszo savo juosta ir pradejo vaikyt pardavejus ir pirkikus; iszvarte ju stalelius ir taip buvo baisus toje valandoje jog visi nuo jo bego; prieszine tuojaus pasidare tuszczia ir užstojo pritinkanti szventinycziai tyla.

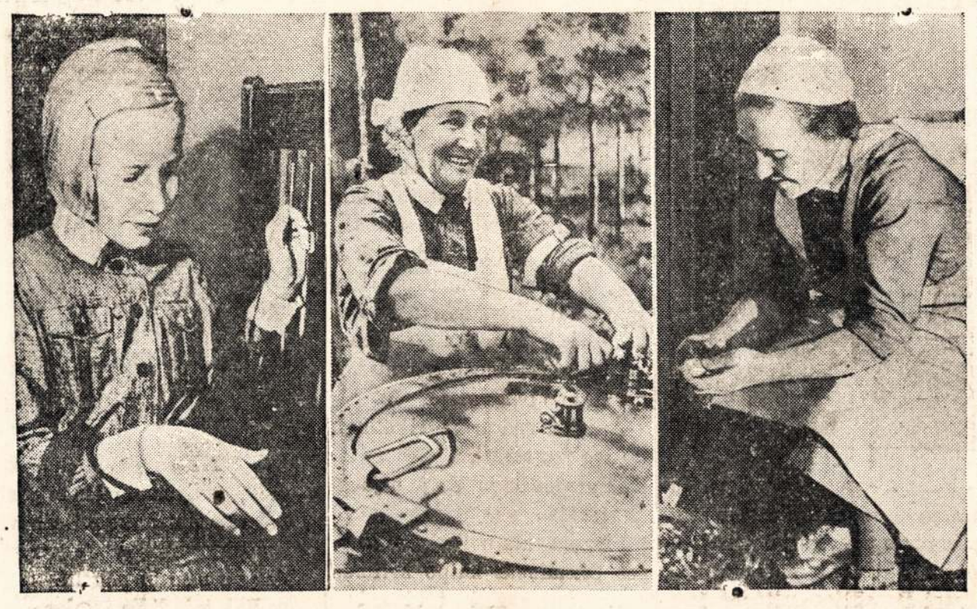
Tas atsitikimas padare baisu trukszma mieste. Didžiuma isz syk stojo po pusei to, kuris iszvale szventinyczia nuo riksmo ir turgaus. Dalykas daejo ir iki Jesses ausu. Kiekvienas tikejosi jog jis pagirs pasielgima atvykusio rabino. Bet atsitiko ko niekas nesitikejo. Dievobaimingas rabinas buvo taip užsirustines ant ano jauno rabino jog krate rankas ir nedaleido niekam isztarti žodi jo apgynime. Aiszkino jam jog tai mokintojas jaunas, Dievobaimingas, gyvenantis vienas sau pustyneje, svajotojas; kada pamate jog žmones kad vietoje melstis, jomarka kelia, buvo apimtas szventos rustybes. Kalbejo Jessei jog vertelgos suvis nepaise ant jokiu pasargu. Senis kraipe galva, krate rankas ir vien kalbejo:

— Kam tai muszt? Kam tai muszt? Niekad nereik muszt!

Tada jam dave roda nueit pacziam in szventinyczia ir pabart pribuvusi isz toli rabina. Jesse nenorejo, sakydamas:

— Tai yra karsztas žmogus ir kada nors stos priesz suda. O tada tai jau asz jam pasakysiu!

—— TOLIAUS BUS ——



FINISZKOS MOTERES PRIGIALBSTI SAVO TEVYNEI.

Nares kariszkos drauguves ''Lotta Svard,'' moteriu drauguve Finlandijoj, kuriu tikslas yra prigialbeti savo nelaimingai tevynei priesz raudonaja Maskoliu armija, prigialbedamos visokeis budais. Pirmam paveikslelyje parodo kaip motere mezga sveterius ir pancziakas isz vilnu del savo tautiecziu. Vidurije szita moterele gamina maista del kareiviu szituose dideliuose katiluose kurias po tam veža del kareiviu. Trecziam paveiksle matome motere skutant bulves nes kareivei neturi laiko ju skust.

Apszvieta Radio Klausytojams

Jung. Valstiju Apszvietos Afisas pranesza pliana sujungti radio ir spaudos progas pastumejimui apszvietos. Speciales knygutes sanryszyje su radio programu ''Pasaulis Tavo'', kuri galima pasiklausyti kas Sekmadieni, popiet nuo 4:30 iki 5:00 per National Broadcasting Company 80 stocziu, dabar gatavos. Szitos knygutes pagelbsti radio klausytojams atsiminti ka jie ''mate'' ir ''girdejo'' per radio.

Radio Serija ''Pasaulis Tavo'' vestas su pagelba Smithsonian Institution Washingtone. Nuo programo pradžios 1936 m. net 400,000 klausytoju prasze tolesniu informaciju. Rokuojama kad apie 3,000,000 klausytoju girdi programa.

Sziadien galima gauti sekanczias knygutes — ''King Salmon'', ''Indians Who Met Columbus'', ''The Marvels of Sound'', ''Earthquakes'', ''The Story of Portland Cement'', ''Germanna Ford'' ''The Great Apes'', ''Flying in Cortez'', 'Conquistador'', 'Christmas at Mount Vernon'', ''The March of Science'', ''Rise of the Railroad'', 'Winter Weather'', ''Harnessing Electromagnetism'', ''Volcanoes'' ir daug kitu knyguczіu gaminama.

Jung. Valstiju Office of Education, Washington, D. C., isz kur galima gauti knygutes, pranesza kad kaina knyguczіu yra 10 centai už viena kopija (13 už $1.00) Tas apdengia pagaminimo iszlaidas. Mokyklos, knygynai ir grupes gali gauti speciales ratas.

—F.L.I.S.

THE UNION NATIONAL BANK MAHANOY CITY PA. UNB

SZI BANKA YRA NARYS
Federal Reserve System
TEIPGI IR
Federal Deposit Insurance Corporation

$

Union National Bank
Kampas Main ir Centre St.
MAHANOY CITY, PA.

Deszimts Prisakymu :: Del Naszliu ::

1—Neturesi tokio gyvenimo su antra paczia koki turejai su pirma.

2—Neminavok vardo pirmos savo paczios, tiktai antros.

3—Atsimyk, kad butum pasirengias ant pareikalavimo savo paczios diena ir nakti.

4—Guodokie jos vaikus kaip guodoji savo.

5—Neužsimuszinęk paskui ta, idant turėtum antra paczia geresne kaip buvo tavo pirmutine.

6—Nekalbekie priesz žmones kad esi turtingu.

7—Neapvoginek namo savo ir nepirkinek merginoms dovanas.

8—Nemeluokie pacziai savo kad pirmutine mylejai daugiau kaip antra.

9—Negeiskie nuo tavo antros paczios ko geidei nuo pirmos.

10—Nepageidaukie nuo savo antros paczios kad butu tavo mulu ir nesziotu sunkenybes, kokias nesziojo tavo pirmutine pati ir per visa savo gyvenima dirbo del taves ir vaiku o dabar visai ja užmirszai.

"Saule" Ja Suramina Jau Per 30 Metu!

Gerbiama Redyste:—

Prisiunczіu tamistoms tris dolerius kaipo užmokesti už laikraszti ''Saule'' kuria jau skaitau 30 metu, bet tieji metai man iszrodo kaip szeszelis, taip trumpai atrodo man tas laikas o tai del to kad ''Saule'' yra vienas isz geriausiu laikraszcziu kuris žmogu suramina, kuris apraszo kas dedasi ant viso svieto, talpina puikias pasakeles, visokius naudingus straipsnius ir pamokinimus kaip gyventi ant szios aszaru pakalnes nes mano gyvenimas yra liudnas budama naszle kuria suramina mane tik ''Saule'' kada ateina in mano nameli. Skaitysiu ja kol gyva busiu. Lieku su gilia pagarba, jusu sena skaitytoja, Magdalena Jesulaitiene isz Woodshaven, N. Y.

— Amerikonai taip myli Szvaicariszka suri kad padirba jo po 80 svaru kas minuta.

— Suv. Valstijos mano praleisti po 70 doleriu kas minuta ant pataisymo ir pagerinimo Panamos Kanalo vartu.

Atsakymas Del Mrs. A.

Del mandagumo nepaduodame tavo pilnos pravardes kad kiti žmones isz taves neszandytu. Tamistele rugoji kad ''Sauleje'' randasi tankei žinios tiktai apie žudinstas moteriu, pabegimus ir kitokius prasižengimus moteriu. Bet ar tamistele kada paimi in ranka Angliszka laikraszti ir skaitai juose kasdiena apie visokes žudinstas papildytas per moteres kurios aplaikia lygias tiesas su vyrais, pradejo szelt isz tosios laisves, ganubindamos visokiais budais tuos nelaimingus vyrus? Kame toji priežastis?

Sziadien moteres nori visko, ko jai vyras negali pristatyt, už mažiausia daigteli ima divorsa ir jeszkosi sau kito, arba jeigu vyras nepatinka tai lengvu budu nuo jo atsikrato. Ir apie ka laikraszczei raszys jeigu motereles tikrai sziuose laikuose ''pasiuto.'' Raszai kad tau daugiaus nesiunsti laikraszti ''Saule'' nes ji sukele audras tavo namuose, kas tik buvo nagrinejama isz moteriu gyvenimo ir jos apkaltinamos, tai tavo vyras viska krove ant tavo sprando. ''Pergyvenau laimingai 18 metu ir tik paskutiniu laiku kada jau gerai insiszaknijo skaitant apie žudinstas ir neapykanta moteres, kaipo žudintojos ir neisztikiamos, asz nežinau ar mano vyras atsitaisys nes per daug inbubnyta in jo galva apie taises žudinstas.''

Taigi, jeigu tamistele per 18 metu gyvenai laimingai su savo vyru ir per ta laika neturejo jis ant taves jokio nužiurejimo ir priežasties, tai kodel tave dabar nužiurineja? O gal kokis ''žaltys'' yra tame priežastis ir suarde jusu gyvenima? Juk be priežasties vyras savo moteres nenužiurines. O kiek tai vyrams atsidare akys, skaitydami apie pasielgimus moteriu czionais laisvam Amerike kur moteres visados atranda apgailestavima suduose!

Tavo vyras be priežasties tave nenužiurines ir nerugok ant ''Saules'' kad ji jam ''galva užverte'' viokeis apraszymais. Gera motere, su gryna sanžine nerugos ant savo vyro. Laikrasztis yra ant to, kad skelbti visokias žinias kokios atsitinka ant svieto. Žinoma, yra ir tokiu laikraszcziu kuriu tikslas yra suerzinti szeimyniszka gyvenima bet tikras tikslas laikraszczio yra skelbti ta, kas atsitinka sziadieniniam musu gyvenime. — Užteks tau ant sziadien mano pamokinimu. —Redaktorius.

BALTRUVIENE

Kaip nekurios Skulkino motereles sueina,
Tai be rubežiaus pasielgineja,
Laikais nubosta ir alus,
Tada paleidžia liežuvius,
Traukia per dantis ka tik nutveria,
Dvasiszka, vyriszka arba moteria,
Ant galo visos užmano,
Na ir drauguve padaro,
Vienos nori Ražanczine,
Kitos Franciszkine,
Ir ant galo,
Tas pasidaro,
Tankei susirinkineja,
Mitingus atprovineja,
Na ir pakuta daro,
Už nusidejimus savo.
Dabar kad ir Gavenioje mitingus daro,
Garsei žiocziu neatidaro,

Tik sznabžda susikiszia,
Per mitinga visa,
Dabar guzutes tiek netraukia,
Tiktai kunigus per dantis traukia,
Kad negerai spaviedoja,
Pakuta maža uždavineja,
Kryžium neguldo,
O ir net nuo spaviednes stumdo.
Ka tai laikraszcziai giliuoja,
Kaip tokios zaunikes loja?
Juk szirdeles ka kunigai sakytu,
Kad liežuviu nedarytu?
Tai da vis niekai,
Bet ka prikenczia ju vyrai!
Bobele ant mitingo nueina,
Vyras isz darbo pareina,
Vaikai neapžiureti,
Kaip parszelei maklakuoti,
Stubos neszluotos,
Lovos neklotos,
Jeigu plusta vyras,
Tai jau negera.
Ir tai kas diena nieko nežiuri,
Per ka vyrai varga turi,
In bažnyczia kas diena bega,
Nežiuri kad vyrui yra beda
Su szventa boba gyventi,
Jeigu kas diena turi keikti.
Geriau atliekama laika Dievui apieravokite,
O ne kas diena in bažnyczia begiokite,
Savo vyro klausykite,
Savo liežuvius suvaldykite,
Ba nuopelno jokio neturesite,
Jeigu su vyru vaidus kelsite,
Kur sutikimas, ten Dievas,
Kur vaidai, ten kipszas,
Geriausia gražei gyvenkite,
Savo nuobažnumu nesirodykite,
Vaikelius prižiurekite,
Vyra savo mylekite,
Ir jo nerustinkite.

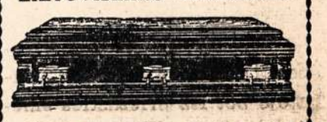
❖ ❖ ❖

Ar jus, Szamoku bobeles, liežuviu nesulaikysite,
Prie bažnytiniu reikalu nesikiszkite,
Kas ka verda, nosiu in puodus nekiszkite,
Nekurios bega su skundais,
Su juoduliu pundais,
Tas jums ant gero neiszeis,
Kaip prie kunigo daeis.

❖ ❖ ❖

Viena bobele savo vyro jeszkojo,
Ten kur apie Skrantus apsistojo,
Nubodo vyrui jeszkoti,
Pradejo kito geisti,
Gerai motereles padarytu,
Kad tokia isz miestelio iszvarytu.

L. TRASKAUSKAS
LIETUVISZKAS GRABORIUS



Laidoja kunus numireliu. Pasamdo automobilius del laidotuviu, Krikstuviu ir kitokiams reikalams.
Bell Telefono Numeras 78
520 W. Centre St. Mahanoy City

Žinios Vietines

— Mahanojus isztikruju turejo Sibiriszka sniegine viesula Seredos vakara, kuri užpuste kiemus kad žmones negalejo iszeiti isz namu, kelius ir pletus kad trokai negalejo atvežti in miesta duonos ir kitokio maisto. Szimtai automobiliu ir troku buvo priversti sustoti ant keliu, trukei pasivelino ant keliu valandu ir pasažierinei bosai visai sustojo ejo. Mokyklos likos uždarytos per keles dienas nes vaikucziai negalejo perbrist per sniega. Nekuriose vietose pripustyta sniego ant penkiu pedu ir daugiau. Buvo tai viena isz didžiausiu snieginiu viesulu in daugeli metu.

— Seredos vakara du vyrai likos užmuszti arti Delano laike snieginio szturmo. Da neisztyrineta kas ir isz kur jie ir kaip nelaime atsitiko.

— Pottsvilles sude bus perklausomi 163 ateiviai kurie rupinasi aplaikyti ukesiszkas (citizens) popieras. Tarp tuju randasi ir dvylika moteriu.

— Lietuviu Moteriu kliubas nutare atideti ant tolimesnes dienos savo metini bankieta kuris ketino atsibuti szi vakara, tai yra Ketverge, Neco-Allen hotelyje Pottsvilleje, isz priežasties blogo oro ir užpustytu plentu per sniega.

— Lietuviu Pilieczіu Kliubas isz East End miesto, rengia dideli baliu antra diena Velyku, tai yra 25 d. Kovo-March, Aidukaiczio svetaineje, 1139 East Mahanoy uly. Inžanga tiktai 25 centai. Szirdingai visus užpraszo atsilankyt.

— Pranas Židžiunas, isz Shenandorio Heights, ana diena lankesi pas savo pažystamus ir prie tos progos atlanke "Saules" redysta, nes ponas Židžiunas yra senu skaitytojum "Saules." Acziu tamistai už atsilankyma.

— Susivienijimo Lietuviu Amerikos kuopa No. 211, rengia milžiniszka Card Parte Nedelios vakara, 31 diena Kovo-March, Szv. Juozapo svetaineje. Tikietai tiktai po 50 centu. Visi yra užkviecziami dalyvauti tame vakarelyje.

West Hazleton, Pa., † Marijona mylima pati Vinco Launikonio, mire 7 diena Vasario, po ilgai ligai palikdama dideliam nuliudima savo vyra ir keturis sunus. Laidotuves atsibuvo 10 diena Vasario, su apeigomis SS. Petro ir Povylo bažnyczioje, kuriosia dalyvavo daugelis žmoniu. Palaidota parapijos kapuosia.

Velione buvo "Saules" skaitytoja nuo daugelio metu. Lai silsisi amžinam atsilsi musu sena skaitytoja.

Tamaqua, Pa. — Diena 21ma Vasario-Feb., bus laikoma gailes Miszios už duszia mirusio a.a. Motiejaus Burago, vietineje S.S. Petro ir Povylo bažnyczioje. Szeimyna užpraszo visu giminiu ir pažystamu atsilankyti ant tu pamaldu.

Frackville, Pa. † Mikas Kalak, 241 S. Line uly., mire Subatoje bet isz priežasties sniego laidotuves likos perkeltos ant tinkamos dienos. Velionis prigulejo prie vietines Lietuviszkos parapijos.

Girardville, Pa. † Vladas Morkunas, 334 W. Ogden uly., mire Utarninke Ashlando ligonbuteje, nuo sužeidimu kokius aplaike laike darbo Hammond kasyklose. Velionis gime Lietuvoje, pribudamas in Amerika jaunu vaikinu. Paliko paczia Emilija, keturis sunus, tris dukteres, viena broli ir viena seseri. Laidotuves atsibus Subatoje.

ISZ LIETUVOS

UKININKAS SUSIDEJO SU TARNAITE—KAŽIN KAS PADEGE NAMUS.

Igliszkeliu vals., Padzenkavos kaime, netiketai dienos laiku, kilo ugnis ukininko Ant. Žukausko gyvename name. Subege gesinti ugni kaimynai rado duris užrakintas ne tik in lauka, bet ir viduryje ir tik duris iszmusze emesi darbo. Po kurio laiko ugnis buvo užgesyta, bet namu stogas visai sudege, o kartu sudege ir ant aukszto buve daiktai. Ugnis padare apie 2,000 litu nuostoliu. Kiti ukio trobesiai nenukentejo tiktai todel, kad tie buvo toliau nuo gyvenamo namo.

Bežiurint ugnies padarytu nuostoliu Žukauskai pastebejo kad nera tarnaites Marijos Barszauskaites daiktu, o taip pat ir ji kažkur iszvykusi. Kilo intarimas, kad mergina padegusi namus, apie tai praneszta policijai, kuri aresztavo mergina, ir jai buvo sudaryta byla.

Mergina tardytojui aiszkinosi, kad ji nekalta. Priesz trejus metus ji stojo tarnauti pas Žukauskus, ir gaspadine Ona Žukauskiene ja prikalbinejo atsiduoti jos vyrui Antanui, kuris taip pat negailejo merginai meiliu žodžiu ir pažadu, jei ji jam bus prielanki. Ir ji atsidave. Isz syk Žukauskiene in szitai nekreipdavo demesio, bet kaip vyras jau pradejo su tarnaite gražiau sugyventi, negu su ja, kilo skandalas, ir ji M. Barszauskaite, buvo iszvaryta isz namu. Neilgai trukus A. Žukauskas mergina vel susigražino, žadejo gyventi tik su ja. Ona Žukauskiene sutiko iszvykti in miesta, kur ji, matomai, turejo savu rupescziu ir visai nesisielojo del A. Žukausko santykiu su M. Barszauskaite.

Diena priesz ugni grižo isz miesto Žukauskiene, grasino merginai ir ja iszvijo isz namu su visais daiktais. Kita ryta, ta diena, kada kilo ugnis, ji iszejo pas viena o jis pas kita kaimyna kur ir sužinoje apie ugni. Žukauskiene intaria, kad namus padege Barszauskaite, o pastaroji sakosi esanti nekalta ir meta szeszeli Žukauskienei, nors toji liudininkais inrodineja, kad valanda priesz ugni ji jau buvusi pas kaimynus.

Gruodžio 1 diena Mariampoles apygardos teisme szita byla buvo sprendžiama. Teismo tardymo laiku M. Barszauskaite tvirtino esanti nekalta, namu nepadegusi ir pakartojo savo ankstyvesnius parodymus tardytojui. Nors Žukauskai atkakliai stengesi primesti jai kalte, bet del inrodymu stokos mergina iszteisinta. Dabar ir po szitos bylos aiszku tik tai, kad namai apdege, kad ugnis kilo isz padegimo, bet kas yra padegejas ir kokie padegimo tikslai neaiszku.

Didelis Žemcziugas

Pana Penrose Davis peržiurineja viena isz didžiausiu žemcziugu, topaza, kuri nesenei nupirko Harvard universitetas. Tasai Brazilijos geltonas žemcziugas sveria 225 svarus ir turi badai 100 milijonu metu senumo.

Pasiliks Prie Szeimynos "Saules!"

Gerbiami tamistos:—

Prisiuncziu jums užmokesti už "Saule" ant viso meto ir meldžiu man dovanoti kad truputi susivelinau su prisiuntimu prenumeratos už laikraszti ir szirdinga acziu kad man ji nesulaikete. Skaitau "Saule" jau daugeli metu ir jeigu Dievas duos man sveikata ir užlaikys ant szio svieto da per koki laika, tai nepaliausiu buti jusu skaitytoju. Velinu jums Dievo palaiminimo ir sveikatos darbuotis del musu labo. Pasilieku jusu senas skaitytojas, Jonas Mockus, isz Georgetown, Ill.

Žydelkaite

Jau pradejo temti mano kambaryje kada durys tykiai atsidare ir tykiai užsidare o prie slenksczio atsistojo kokia tai smulkaus sudejimo asaba.

O buvo laikas kada durys taip atsidarinejo ir užsidarinejo tankiai iki pat sutemai o kas toksai prie slenksczio stovedavo. Nei sveikinosi, nei aiszkino, su kuo ir ko atejo.

Žodžiai rodesi nereikalingi, tiesiog net tuszti.

Suprasta be ju. Be ju atjausta reikalai.

Pirmu sykiu pamatytus žmones priimineta kaipo artimus pažinstamus. Kaip tokius, kuriu sztai laukta.

Kas buvo alkanas, sesteldavo ant valandelos ir pasidrutindavo — norints sausos duonos kasniu. Kas pailses, suszales, szildesi ir ilsejosi truputi paskui iszeidavo dekavodamas o kartais ir be padekos net paskui ji tykiai durys užsidarydavo.

Taigi atsidare durys ir užsidare tykiai o prie slenksczio atsistojo smulki mergaite, su dideliu naszuliu.

Sustojo, naszuli ant žemes paleido ir atsiremus prie sienos sunkiai dusavo.

Priejau arcziau.

Tai buvo Žydelkaite dar labai jauna ir labai prastai apsirengus. Jos veido tipas drucziai Mauritaniszkas, tankus suvelti ant kakos plaukai ir jos vaikiszkos auksines deganczios akys. Isz tu akiu veržesi riksmas be jokio balso.

Pasiuliau jai krese. Pakrate galva kad nenorinti.

Stovi, lupos dreba, deganczios akys pasikelia ir nusileidžia.

Renka skalbinius. Skalbinius pas žmones gauna. Turi neatbutinai gauti biski skalbiniu nes didžiai jie reikalingi. Norints vyriausiajai. Norints del apžiurejimo.

Primetu pora skalbiniu. Naszulys dar sunkesnis pasidaro, bet tuojaus jo pasilenkia — kad tuotarpu smarkus sausas sopulys sukrato jos iszdžiuvusia krutine ir naszulys isz ranku iszpuola.

— Ar yra kas su tavim? Ar laukia kas, kad tau pagelbeti, vaikeli?

— Man? Ne. Niekas nelaukia.

Megina naszuli pakelti.

— Bet tai didis sunkumas. Karietele reikia paimti.

— Ka? karietele? Keturesdeszimts skatiku? o jie alkani...

— Tai sargui liepsiu... Nors nuo trepu...

— Ne! ne! Asz pati! Kas czia su manimi turetu da rupintis? Asz tai tuojaus pati...

— Bet tevas ir motina rustinsis, kad tokias sunkenybes kilnoji!...

— Tevas?... Motina?...

— Kad mane nogla smertis gautu tai tevai man nieko nesakytu.

— Kaip tai? Ka tu sakai? Tokius negerus tevus turi?

Pakrate galva ir pamojo rankom.

— Jie geri!... Ak, kaip jie yra geri... Koki maloningi!... Jie mane liuliuotu, kaip ta paukszteli. Jie mane ant ranku nesziotu! Asz pas juos tiktai viena. O jai... Kad asz bucziau gera mergaite, jie mane medum apteptu.

Tuose žodžiuose buvo girdimas dusavimas, tai persigandimas, tai džiaugsmas.

— O ka tu?... Ar tu neesi gera mergaite?

— Ne. Asz esu isz partijos o jie Hasidai. Jis turejo manes iszsižadeti.

Atsiduso tyliai.

—Ak, kaip jie verke! Kaip plaukus rove! Tevas, motina plaukus rove ir verke. Kad asz bucziau tris sykius numirus ir kad mane but tris sykius palaidoja tai tokio verksmo butu nebuve.

— Ir taip juos beverkiant palikai?

— Turejau taip daryti. Asz nuo to sirgau, bet turejau. Tenai tokia nelaime, toksai užmuszimas... Tai asz daugiau kaip penkis sykius gryžau ir prie slenksczio gulejau ir su galva in duris beldžiau ir girdejau kaip jie sielvartavo ir daugiau penkiu sykiu pasikeldavau ir eidavau szaliu. Asz turejau... ten toki... toki... ak!

Palytejo abiem rankom supuolusius veidus ir tuojaus susvyravo.

— Ir už teva didesnis ir už motina didesni ir už didžiausia sielvarta taipgi didesni... Asz negalejau...

Valandele tylejo, greitai dusuodamas, giliai, sunkiai dejuodama. Umai pakele galva.

— O ponia?... Kaip ponia padarytum?

Insmeige in mane žeruojanczias akis.

Stambios aszaros krito dideliais, atskiriais laszais per jos sudžiuvusi ir pajuodavusi veida.

Ir asz nuleidau akis.

— Asz?... nežinau vaikeli.

Finiszki Kareivei Aplaike Savo Pusryczius

Tik su pagialba arkliu Finiszki kareivei gali aplaikyt maista. Sztai likos jiems atvežta pusrycziai o isz to pasinaudodamas Amerikoniszkas korespondentas laikraszcziu, Eric Colcraft nutrauke szita paveiksla, prisiunsdamas savo laikraszcziui in Amerika.

GIRTUOKLIS

— Gere ir gere be galo. Nesusilaike ne ant valandeles. Per visa žiema persedejo grinczioje ir nuolatos szaukdavo:

— Spirito duokit!

— Isz kur asz tau imsiu spirito?.. Tik atsiminkie jog esi be darbo visa žiema, asz ant taves dirbau kaip galejau o tu nuolatos szauki spirito? Szaltis skverbesi isz visu pusiu. Taji gurbeli angliu kuri nupirkau už keturiolika centu tai jau mažai yra, sztore jau nenori duoti ant bargo o tu nuolatos tik laki taji spirita be susimylejimo.

— Spirito duokie! nes padarysiu tau smerti... neteminsiu ne ant policijos ne sudu... užmusziu bestija...

Baisus padejimas! Girtuoklis jis buvo nuo senei bet per taja žiema gere be galo. Darbo neturejo jokio. Praszinejo visur bet niekur neaplaike. Isz pradžiu gulejo ant grindu rodos užmiges. Po tam pradejo keikti, mete kas in rankas papuole o dabar tik spirito ir spirito szauke.

Kentejo vargsze pati kelis menesius o kada jau beveik viskas radosi pas Žyda ant zostavos o skatiko nebuvo namie, jau negalejo ilgiaus iszkenst.

— Neduosiu spirito ir gana! Ar tu eikie sau isz mano akiu ar asz eisiu in svieta!

Pasipyle baisus keiksmai ir vos ja neužmusze.

Kaimynai subego ir iszgelbejo nelaiminga isz ranku girtuokliaus. Dave gera pamokinima ir iszvare laukan.

— Girtuokliu buvo ir tokiu jau pasiliko, galo su juom nera, tegul sau kur kitur randa prieglauda... nenoriu ji pažinti daugiau.

Ir iszejo girtuoklis.

Subrinkes, apželes, raudonom akimi, supleszytom drapanom, nuejo peksczias net in Bostona. Jie pasiliko dideliam varge.

Skolu buvo daug, darbo vos dvi—tris dienas ant nedelios. Grinczioje nieko nebuvo. Nakvojo kur galejo o tankei nevalgydama per keles dienas nes ir tame varge atsigaivino nelaiminga motere nes girtuoklio neturejo prie saves, negirdejo nuolatinio keiksmo ir szauksmo spirito o priek tam nebijojo kumszcziu.

Sztai Balandžio menesyje pasirode vela girtuoklis.

— O tu ko czionais? Ar nebuvo geriau sedeti kur turejai darba? Lakei spirita kiek norejai, niekas tau neuždraude, ko in czionais atsivilkai, ar gal vela mane muszti?..

Bet girtuoklis buvo blaivus, pradejo su ja kalbetis gražei kalbedamas jog pribuvo su pinigais, nupirks maisto ir atveže jai puikia skepeta...

— Vardan Tevo ir Sunaus! Persimaine ... ar tai tu, ar ne tu?.. Tai tu visko nepragerei? tai tu czedinai pinigus?..

Pasklydo tuojaus po visa kaimeli jog girtuoklis sugryžo, jog atveže pinigu, jog jau spirito negere, jog paczios nemusza, jog buvo toli ir kada emesi prie darbo, girtuoklyste tuojaus dingo.

Jau dvi nedelias kaip kaime o in karczema ne nedirstelejo. Jeszko visur darbo nes jam labai nuobodu be darbo ir visokios mislys po galva painiojosi.

Bijosi ir ji vargsze jog be darbo vela girtuokliu pasiliks o kaimynai nuolatos kalba:

Kaužin ar darba gaus? Nes tik prie darbo gert paliaus!

Holandai Iszbando Naujo Budo Tanka

Per užszalima upiu Netherlanduose, tenaitinei kareiviai negalejo varyti paprastus tankus todel padirbo szita tanka su kuriuom atlikinejo visokius badymus. Ant galo ir jis turejo pasiduoti kada inlužo in ledus ir turejo perplaukti per upe.

Vokiecziai Lenkijoj Kenczia Nuo Dideliu Szalcziu

Vokiszki kareivei po užemimui Lenkijos sziadien kenczia labai nuo szalcziu koki ten vieszpatauja. Ant kaireses matome Vokiszka kareivi apsivilkusi skrandais (pavogti nuo kokio vargingo piemenio) o kitam paveikslelyje matome kareivi apsiavusi in sziaudinius vyžus.

SKAITYKITE "SAULE"

Skaitykite "Saule"